

**Kamer  
van Volksvertegenwoordigers**

ZITTING 1980-1981

12 JANUARI 1981

**ONTWERP VAN HERSTELWET  
inzake inkomensmatiging**

I. — AMENDEMENT  
VOORGESTELD DOOR DE HEER KNOOPS  
OP DE TEKST AANGENOMEN DOOR DE COMMISSIE

Art. 13.

Dit artikel aanvullen met een nieuw lid, luidend als volgt :

« De bepalingen van dit artikel doen geen afbreuk aan die van de wet op de economische reglementering en de prijzen zoals zij voortvloeien uit de wet van 30 juli 1971 houdende wijziging van de besluitwet van 22 januari 1945 betreffende het bevestigen van elke inbreuk op de reglementering betreffende de bevoorrading van het land, aan artikel 52 van de wet van 14 februari 1961 voor economische expansie, sociale vooruitgang en financieel herstel en aan alle wettelijke en reglementaire bepalingen inzake burgerlijke tarieven ».

**VERANTWOORDING**

Die tekst komt voor in artikel 1, § 3, van de wet van 23 december 1980 (*Belgisch Staatsblad* van 25 december 1980, blz. 14.435).

Men heeft die tekst wellicht uit het oog verloren; het opzettelijk weglaten ervan zou immers neerkomen op de welbewuste wil om afbreuk te doen aan de loutere aanpassing van de prijzen ingevolge de stijging van het indexcijfer der consumptieprijzen, met alle gevolgen vandien voor de lonen van het personeel.

Een reeks kleine zelfstandigen, met name de kappers, bakkers, wasseren enz., zouden er het slachtoffer van zijn en daardoor in moeilijkheden kunnen komen.

Zie :

712 (1980-1981) :

- N° 1 : Wetsontwerp.
- N° 2 : Advies van de Raad van State.
- N° 3 à tot 7 : Amendementen.
- N° 8 : Verslag.

**Chambre  
des Représentants**

SESSION 1980-1981

12 JANVIER 1981

**PROJET DE LOI DE REDRESSEMENT  
relative à la modération des revenus**

I. — AMENDEMENT  
PRÉSENTE PAR M. KNOOPS  
AU TEXTE ADOPTÉ PAR LA COMMISSION

Art. 13.

Compléter cet article par un nouvel alinéa, libellé comme suit :

« Les dispositions de cet article ne portent pas préjudice aux dispositions de la loi sur la réglementation économique et les prix, telles qu'elles résultent de la loi du 30 juillet 1971, modifiant l'arrêté-loi du 22 janvier 1945 concernant la répression des infractions à la réglementation relative à l'approvisionnement du pays, à l'article 52 de la loi du 14 février 1961 d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier et aux dispositions légales et réglementaires concernant les tarifs civils ».

**JUSTIFICATION**

Ce texte figure à l'article 1<sup>er</sup>, § 3, de la loi du 23 décembre 1980 (*Moniteur belge* du 25 décembre 1980, p. 14.435).

L'omission de ce texte doit résulter d'un oubli; dans le cas contraire, elle concrétiserait une volonté délibérée de porter atteinte à une simple adaptation des prix due à l'augmentation de l'indice des prix à la consommation avec les conséquences qui en résulteraient sur les salaires du personnel.

Une série de professions indépendantes modestes en seraient victimes et pourraient être mises en difficulté, notamment les coiffeurs, les boulangeries, les blanchisseries, etc.

E. KNOOPS.  
J. GOL.

Voir :

712 (1980-1981) :

- N° 1 : Projet de loi.
- N° 2 : Avis du Conseil d'Etat.
- N° 3 à 7 : Amendements.
- N° 8 : Rapport.

II. — AMENDEMENTEN  
VOORGESTEELD DOOR DE HEER LEVAUX  
OP DE TEKST AANGENOMEN DOOR DE COMMISSIE

Artikel 1.

Het derde lid vervangen door wat volgt :

« De handarbeiders die zwaar of ongezond werk verrichten zijn niet onderworpen aan de bepalingen van artikel 2, §§ 2 en 3 ».

Art. 10.

De tekst van dit artikel vervangen door wat volgt :

« De handarbeiders die zwaar of ongezond werk verrichten zijn niet onderworpen aan de bepalingen van artikel 8 ».

II. — AMENDEMENTS  
PRESENTES PAR M. LEVAUX  
AU TEXTE ADOpte PAR LA COMMISSION

Article 1.

Remplacer le troisième alinéa par ce qui suit :

« Les travailleurs manuels effectuant des travaux lourds ou insalubres ne sont pas soumis aux dispositions de l'article 2, §§ 2 et 3 ».

Art. 10.

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit :

« Les travailleurs manuels effectuant des travaux lourds ou insalubres ne sont pas soumis aux dispositions de l'article 8 ».

M. LEVAUX.